SAVE THE DATE!

3rd Annual Government Career Day, March 26th

be held on Friday, March 26, 2010 from 9:00am -2:00pm at the Woodling Gym, PE Building, Cleveland State University (2451 Euclid Avenue). Representatives from federal, state and local government agencies will be in attendance.

This event is a unique opportunity to connect

On March 23rd, 2010 8:00 PM, the National Pub-

Erich Eichhorn, violinist, who retired from the

lic Radio WCLV will conduct a live broadcast concert at

Drinko Recital Hall, Cleveland State University with

Erich Eichhorn, violin and Angeline Chang piano for the

Cleveland Orchestra in 2008 after 40 years of service, has

百味堂

中醫師

朱銀海

This will be his retirement performance at CSU.

Dr. Angeline Chang is the Chair of the Key Board

been a member of the CSU violin faculty for 35 years.

The 3rd Annual Government Career Day will and network with government agencies who have immediate or future hiring needs. Additionally, a series of workshops will be offered during the day covering such topics as navigating the usajobs.gov website, writing KSA's; applying for jobs with the State of Ohio; and Federal employment for Veter-

Department at CSU. She is the only college profes-

sor in the USA who won the Grammy Award in

21st Street. Garage parking is \$6; please visit www.

csuohio. edu/concertserie s/ for a \$2 off coupon.

For more information, go to:

Street parking in available for free after

Parking ramp adjacent to the building via East

http://www.csuohio.edu

Live Broadcast Concert 音樂會

6:00 pm.

The event is sponsored by the Federal Executive Board of Cleveland and Cleveland State University in cooperation with John Carroll University, Baldwin-Wallace College, and Case Western Reserve University. For more information, please call Cleve land State University at 216.687.2233, or e-

mail questions to careers@csuohio. edu.

可以幫您做家庭清潔,煮飯 或者帶小孩等工作 有意者欲知詳情請打

家政服務

聯繫電話:

330-860-4831

華人健康月免費門診

Park-to-Shop Grocery Market April 3rd, 2010 and April 24th, 2010 11:00 A.M. to 2:00 P.M. 1580 East 30th Street Cleveland, OH 44114

提供以下的免費服務:

量身高和體重 量血壓和血糖 量膽固醇

B 型肝炎檢測

免費咨詢服務人員:

專業療護人士,醫學院學生 社工人士

Sponsored by:

University Hospitals Laboratory Case Western Asian Pacific American Medical Student

Asian Services in Action, Inc.

Funded by: The Ohio Commission on Minority Health



張安麟

complete Brahms sonatas.

房地产经纪人 Lucy Hu (胡仲平)

营房屋地产买卖 免费提供地产信息 耐心周到优惠服务

OwnerLand

www.ownerrealty.com ூ: lucy@ownerrealty.com (440) 725-4459

(440) 605-1414



干多年臨床經驗.專治療疑難雜癥 3126 St.Clair Ave. room #B Cleveland OH 44114 Tel/Fax 216-696-1637 Cell: 216-470-5644

★各種病症疼痛,傷科診治★歡迎大多數 醫療保險,歡迎免費咨詢★並且專門診治: (1) 撞車後傷痛 (2) 因工作引起的傷痛/祭 損,可爲傷情提供法律索賠,補薪所必需的

醫診報告,傷者不論對錯不必自付診療費) 趙文寧 醫生

預約:周一至周六 9:30AM- 6:00PM E_Mail: zhaoable@yahoo.com

治療車禍工傷 電話:216-581-0321 病痛,提供法 地址:Able Chiroparactic Clinic 律索賠報告! (Maple Town Shopping Center) 15751 Broadway Ave., Maple Hts, OH 44137

Richard T. Herman & Associates 理查,赫爾曼律師

專精:車禍,移民,刑事,商業, 家庭,職業雇傭

電話:(216)696-6170

815 Superior Avenue, Cleveland OH 44114



Learn from me, for I am gentle and humble in heart, and you will find rest for your souls. -Matthew 11:29

你們當負我的軛, 學我 的樣式;這樣,你們心裡就必 得享安息 **馬太福音 11:29**

I am the Alpha and the Omega, the beginning and the end, says the Lord, who is, and who was, and who is to come, the Almighty. -Jesus Christ -Revelation 1:8

主神説,我是阿拉法,我是俄梅戛(阿 拉法俄梅戛乃希臘字母首末二字),是昔 在今在以後永在的全能者。啓示録 1:8



Spiritual Teacher, Healer, Inspirational Speaker H:330-650-4342 C:330-858-7315

曉月課後文化班

藍月國際文化交流中心主辦

師資:曉月、湯錚、劉居冠、湯簡、陳閱文等 客座教授:張小倫、陳思瑞、凱文等課後課程:中文、英文、數學、民樂、圍棋、 中國象棋、舞蹈、繪畫

學員年齡:5歲以 Twinsburg 學區校車直達;Solon 學區提供接站 夜校課程:美術、中文寫作、英語、攝影、 攝像及各類講座

地址:9810 Ravenna Rd. Twinsburg OH 44087 電話:216-3750120 電郵:qiuyan409@hotmail.com

陳英麗律師

(GRACE Y CHAN ATTY AT LAW) Licensed in Ohio and Pennsylvania

辦理:移民*教授*研究人員*國家利 益豁免*意外傷害索賠*廚師*親屬 移民*技術移民*J 豁免*L.B.F.H.K*離

Tel:(330)759-2044; (216)548-1879; Fax:(330)759-3016 $E\hbox{-}MAIL: g chan immigration@sbcglobal.net$ 2999 PAYNE AVE CLEVELAND OH 201B,

Youngstown office address: 4503 Logan Way, Suite A, Hubbard, OH 44425

我們是一個年輕, 充滿幹勁, 和多元化的律 師事務所, 願爲社區提供廣泛的服務。



蔣磊 津師 Lei Jiang, Attorney at Law

主要業務:

* 商業及公司法: 合同, 公司組建, 管理, 和變更, 聯鎖經營, 勞工, 環保 問題,公司並購,中國相關的服務:雇傭勞工,商業夥伴,房地產開發 移民入境(全美國範圍服務客戶)計術人員 H - 1B 簽證, 就業居留, 勞工卡, 婚姻和家庭簽證 移民,外國人未婚夫 K – 1 簽證, 旅遊簽證, J-1簽證居留獲免,轉換身分,遣送,公民,庇護

*房地產:房地産交易,1031交換,租賃,驅逐,銀行收迴,環保問題 * 財產與信託: 遺囑, 信託, 家族財富轉讓, 私人慈善基金會, 行政和 司法財産移交和訴訟

知識產權 (全美國範圍服務客戶)申請美國專利和商標,申請國際專 利, 購置和管理專利, 商標, 版權, 著作, 及商業秘密

Tel: (440) 835–2271; Fax (440) 835–2817 Email: info@leijianglaw.com Web: LeiJiangLaw.com Add: 26915 Westwood Rd. Suite B4. Westlake. Oh 44145

準備好,馬上走!

爲您提供租車和機場接送服務

網上7天24小時全天候用車預訂 公司員工7天24小時全天候爲您服務 保證服務守時,否則無論原因,費用全免! 提供最新型市區車輛和小型旅行車





216-321-3000

www.2163213000.com

U.S.A.微型車

銷售和出租服務

展示廳開放時間 星期一上午9點至11點 其它時間請預約

詳情請上我公司網頁: www.usascooters.us

U.S.A. SCOOTERS



216-458-2909

BEE AUTO BODY

Tel: 216-283-0988 Fax: 216-283-8889 地址 : 15215 Kinsman Road , Cleveland , OH 44120



・機械修理 經營範圍



216–283–0988

*70,000 平方英 尺面積

*10 座大貨車卸 貨碼頭

交通便利,2 mile 上 I-480 * 代理 收 發 貨 業

務,收費合理 * 服務從優,租金

Call: 216-310-4395 倉庫地址: 13900 Miles Ave.

Cleveland, OH 44105

生隆精英保險理財公司

Solon Financial Group, LLC

-An independent financial services company Tel: (440) 519-1838 Fax: (440) 519-1878

Bo Li, CFP, ChFC, MBA **黎博** Cell: (440) 223-3838 Xin Sa, Life Insurance Specialist **薩新** Cell: (216) 849-7868



6200 SOM Center Rd, B21, Solon, OH 44139

人壽保險——定期險,分紅險,儲蓄險,投資險

資金積累——個人投資規劃,小公司投資省稅,教育基金

—個人汽車房屋險,公司,餐館生意險 財産責任―

Insurance & Annuities: Prudential, American General, MetLife, ING ReliaStar, Jackson National, John Hancock, etc Investments: American Funds, OppenheimerFunds, Fidelity Investments, BlackRock, T.Rowe Price,

Securities offered through Multi-Financial Securities Corp, member FINRA/SIPC. Solon Financial Group, LLC is not affiliated with Multi-Financial Secu-